

## Szeretettel köszöntjük a Florridora's Pantryban

Frissen sült pogácsa, fűszeres teakenyér, könnyű és puha piskóta - íme néhány gyerekkori emlék nagymamáink konyhájáról. Abban a korban, amikor még nem voltak szupermarketek, a legtöbb nő nagyon találékonyan használta fel a helyi alapanyagokat, hogy a családnak finom ételt varázsoljon az asztalra. Florri és Dora nagymama is nagy művésze volt ennek. Akárhányszor mentünk hozzájuk, ínycsiklandó illatok fogadtak bennünket és mindig ezek a szavak: „ Tudtam , hogy jöttök, készítettem egy kis süteményt.”

Régi, nagy becsben tartott, kopottas szakácskönyvükből kiválasztottuk kedvenceiket, és tisztelegve konyhaművészetük előtt, összeállítottunk Önöknek egy kínálatot. Nem előre csomagolt, műanyag ízű, adalékanyagoktól hemzsegő ételeket. Minden házilag készített, lehetőleg hazai, helyi alapanyagokból. Sajátunk a gyümölcs, a zöldség a tojás, az utóbbit a kertünkben szaladgáló, boldog tyúkocskák tojják. Ha megkóstolják a finomságokat, érezni fogják a különbséget.

Örülünk, hogy vendégül láthatjuk a Florridorában, érezze jól magát nálunk!



*Florrie*



*Dora*

## Welcome to Florridora's Pantry

Freshly baked scones, spicy tea loaf, light and fluffy sponge cake - these are some of the childhood memories from our Grandmothers' kitchens. Like many women from an age when supermarkets had yet to be invented, Florrie and Dora knew how to prepare delicious treats for their families from locally available, simple ingredients. We remember our regular visits to homes filled with mouthwatering aromas and a welcome of "I knew you were coming so I have just made a few cakes."

Now, in tribute to their skills, and using traditional recipes from their vintage cookbooks, we are proud to offer a selection of their favourite creations that recall a bygone age when everything wasn't pre-packaged and full of chemicals and additives. All of our treats are lovingly home-made using, wherever possible, home-grown or locally produced ingredients - from the fresh eggs laid by our happy hens to the fruit and vegetables from our own garden - and we guarantee no additives! We are sure you will taste the difference.

We are delighted to welcome you to Florridora's Pantry and hope you will enjoy your time with us.



**Black Tea**

*All our teas are served in a teapot and we will happily refill your pot with fresh hot water for free!*

*Minden teát teáskannában teszünk az asztalra, és szívesen újratöltjük a kannát kérésére forró vízzel, ami természetesen ingyenes.*

**Classic Blend**

The highest quality East African, Kenyan and Assam black teas blended together for a full flavoured, bright and brisk cup of tea.



A legjobb fekete teák keveréke ez az ízes, világos, frissítő csésze tea.

**English Breakfast**

Classic loose strong black tea A hearty blend of the finest Assam and Kenyan leaf teas.

Szálas fekete tea, az erős, klasszikus íz kedvelőinek. A legfinomabb Assam és kenyai tealevelek keveréke.

**Earl Grey**

An aromatic blend of black tea, delicately flavoured with natural bergamot flavour.

Fekete tea keverék. Finom bergamott aromájával és természetes ízével varázsol el.

**Green Tea**

A superior quality green tea is mild and mellow for a refreshingly light cup of tea. Naturally rich in antioxidants, green tea is the perfect choice for our health conscious guests.

Egy csésze kiváló minőségű, könnyű zöld tea üdítően hat minden napszakban. Gazdag természetes antioxidánsokban. Tökéletes választás egészségtudatos vendégek számára!

**Herbal Tea****Gyógytea****Peppermint****Borsmenta Tea**

An exciting and invigorating herbal infusion of pure peppermint leaves to revitalise and refresh. Peppermint has been shown to aid digestion.

A borsmentatea igazi üdítő hatású tea. Nem csak a kedélyünket pezsdíti fel, segíti az emésztésünket is.

**Blackcurrant****Fekete ribizli**

Fruity, lively and revitalising. Bursting with rich blackcurrant flavour.

Gyümölcsös, élénkítő és revitalizáló. A feketeribizli íz fantasztikusan érvényesül.

**Lemon Ginger Ginseng**

A refreshing and invigorating infusion that finely balances the contrasting flavours of lemon and ginger. Naturally caffeine free.

Frissítő és pezsdítő tea-infúzió! Érezni az ellentétes ízek, a citrom és a gyömbér, finom harmóniáját. Természetes módon koffeinmentesített.

**Hot and Spicy Ache Relief Tea**  
**Csípős fájdalomcsillapító tea**

A stimulating, healing tea believed to help relieve the aches and pains of colds and flu.

A revitalizáló , gyógyító teáról azt tartják, hogy , enyhíti a fájdalmakat megfázás és influenza esetén.

**Lavender Blues Tea****Levendula Blues tea**

A combination with a lavender aroma and minty taste but with an after-taste of china tea.

Levendula aroma és menta íz kombinációja , lehelletnyi kínai tea utóízzel

### **Rosehip and Hibiscus Brew**

#### **Csipkebogyó- és hibiszkusz ital- varázslat**

A beautiful red tea, full of vitamin C.

Szemgyönyörködtető vörös tea, tele C-vitaminnal

### **Shakespearean Herbal Tea Shakespear korabeli gyógytea**

A pleasant blend of traditional old English herbs

Hagyományos angol gyógynövények kellemes keveréke

### **Ginger and basil Stimulating Tea**

#### **Serkentő tea gyömbérrel és bazsalikkal**

A tea with a ginger flavour and a pleasing basil aftertaste. Great to invigorate the body and clear the mind

Gyömbér ízű és kellemes bazsalikom utóízű tea. Felpezsdíti a testet és kitisztítja az elmét.

### **Parsley Tonic Tea Petrezselyem tonik tea**

Filled with vitamins and nutrients – an ideal tonic especially for the summer months.

Tele vitaminokkal és tápanyagokkal – tökéletes nyári üdítő ital.

### **Tea for the Ladies Hölgyek teája**

A wonderful woman's tonic – especially helpful for hot flushes

Egy csodás női üdítő – különösen hőhullámok esetén hasznos.

### **Mint and Lemon Balm Tea Menta és citromfű tea**

Refreshing, calming and soothing – the perfect way to start your day or relax after exercising

Frissítő, nyugtató és csillapító – tökéletes ezzel kezdeni a napot, vagy edzés testmozgás utáni levezetésnek.

### **Florridora's Digestive Blend Florridora Emésztést segítő keveréke**

A pleasing combination of mint and tarragon to help with digestion

Menta és tárkony kellemes keveréke az emésztés elősegítésére.

## **Sweet Treats**

## **Édes finomságok**

**Try our freshly baked, homemade English cakes!  
Kóstolja meg frissen sült, házi angol sütemények!**

“Variety is the spice of life!” or so the saying goes. Each week we choose traditional recipes from our Grandmothers' vintage cookbooks and give them a modern twist! Ask us about this week's cakes!

„A változatosság az élet sava-borsa”- így tartja a mondás. Minden héten kiválasztunk süteményeket nagymamáink receptes könyvéből, és icipicit modernizálva elkészítjük. Kérdezzen minket bátran:- Milyen süti az e heti ajánlat?



## Afternoon Tea

What can be more quintessentially English than a relaxing afternoon tea? Popularised in the 1840's by the Duchess of Bedford, this light meal offers something for everyone.

Traditionally, tea is brewed in a teapot and served with milk and sugar. For labourers, the tea was accompanied by a small sandwich or baked snack (such as scones) that had been packed for them in the morning. For the more privileged, afternoon tea was accompanied by luxury sandwiches, scones (with cream and jam) and usually cakes and pastries.

Make your selection, sit back and relax while chatting with friends, or take a quiet moment and enjoy your Afternoon Tea with Florridora.

### Traditional English Cream Tea 900 HUF



Enjoy a freshly made scone served with butter, home-made jam and cream. Accompanied with a pot of tea enough for two cups. We will happily refill your pot with fresh hot water for free!

### Classic Afternoon Tea 1300 HUF



Start your afternoon tea with one of our freshly made scones topped with butter, jam from our pantry and cream. Three individual cakes, home-made of course, complete your treat. Accompanied with a pot of tea enough for two cups. We will happily refill your pot with fresh hot water for free!

## Afternoon tea

Mi lehet „angolosabb” egy kellemes délutáni teázásnál? Az 1840-es években Bedford hercegnő tette népszerűvé ezt a ceremóniát: könnyű kis étkezés, finomságokkal. Teáskannában szervírozott hagyományos tea tejjel és cukorral. A munkásoknak a teához otthon reggel szendvicset vagy valamilyen süteményt (olyasmit, mint a pogácsa) csomagoltak. A kiváltságosok a délutáni teához általában luxus szendvicseket, pogácsát (krémmel, vajjal) valamint süteményt, tortát fogyasztottak.

Válasszon Ön is! Dőljön hátra, lazítson, beszélgesse barátaival vagy élvezze a pillanatot és a délutáni teázást a Florridorában!

### Tradicionális angol krém tea 900 HUF



Élvezze a frissen sült vajjas pogácsát házi lekvárral és tejjel tálalva! A kannában két-csészényi forró ital. Szívesen újra töltjük ingyen a kannát forró vízzel.

### Klasszikus délutáni tea 1300 HUF



Válassza a délutáni teázáshoz egyik frissen készült pogácsánkat tetején vajjal! Hozzá saját készítésű finom házi lekvárt és tejszínt adunk. Három különböző sütemény, természetesen mi készítettük őket, koronázza meg a délutáni élvezetet. A kannában kétcsészényi forró ital. Szívesen újra töltjük ingyen a kannát forró vízzel.